

**1. TITLE OF THE CERTIFICATE (DE) (1)**

**Abschlussprüfung im staatlich anerkannten Ausbildungsberuf  
Naturwerksteinmechaniker / Naturwerksteinmechanikerin - Fachrichtung  
Steinmetztechnik**

(1) in original language

**2. TRANSLATED TITLE OF THE CERTIFICATE (EN)(1)**

**Final examination in the state-recognized training occupation  
Stone mason working in natural stone – specialising in stonemasonry technology**

(1) This translation has no legal status.

**3. PROFILE OF SKILLS AND COMPETENCES**

- Work autonomously and in a customer oriented way either alone or in conjunction with other trades to execute works on the basis of technical documentation and work orders
- Plan and coordinate work
- Set up workplaces and initiate safety, health and safety at work and environmental protection measures
- Check the quality of the work for any errors in execution, document works, carry out quality assurance measures
- Operate and maintain equipment, machinery and plants
- Produce sketches and drawings and use technical documentation
- Select natural stones in accordance with technical production and design aspects
- Transport and store natural stones and auxiliary materials
- Prepare natural stones and auxiliary materials
- Process natural stones manually and by machine
- Select tools and machines
- Fit, operate and maintain machines, machine tools and plants for stone processing
- Operate measuring, regulation and control equipment
- Identify and rectify production malfunctions
- Join workpieces
- Process and treat surfaces using different techniques
- Correct workpieces
- Check products and prepare products for dispatch
- Produce natural stone objects
- Carry out inset works
- Rectify areas of damage
- Carry out cleaning and surface protective work to natural stone objects
- Prepare for the assembly and installation of natural stone facades, natural stone inlays and solid components

**4. RANGE OF OCCUPATIONS ACCESSIBLE TO THE HOLDER OF THE CERTIFICATE (1)**

Stone masons working in natural stone specialising in stonemasonry technology mainly work at companies specialising in natural stone and at stonemasonry companies. They also, however, find employment at construction companies or at companies specialising in the cleaning, care and renovation of stone facades.

(1) if applicable

**(\*) Explanatory notes**

This document is designed to provide additional information about the specified certificate and does not have any legal status in itself. The format of the description is based on the following texts: Council Resolution 93/C 49/01 of 3 December 1992 on the transparency of qualifications, Council Resolution 96/C 224/04 of 15 July 1996 on the transparency of vocational training certificates, and Recommendation 2001/613/EC of the European Parliament and of the Council of 10 July 2001 on mobility within the Community for students, persons undergoing training, volunteers, teachers and trainers.

More information on transparency is available at: [www.europass.cedefop.eu.int/transparency](http://www.europass.cedefop.eu.int/transparency)

## 5. OFFICIAL BASIS OF THE CERTIFICATE

|   |  |
|---|--|
| <p><b>Name and status of the body awarding the certificate</b></p> <p>Chamber of Industry and Commerce</p>  | <p><b>Name and status of the national/regional authority providing accreditation/recognition of the certificate</b></p> <p>Chamber of Industry and Commerce</p>  |
| <p><b>Level of the certificate (national or international)</b></p> <p>ISCED 3B</p>  | <p><b>Grading scale / Pass requirements</b></p> <p>100-92 points = 1 = excellent<br/>           91 - 81 points = 2 = good<br/>           80 - 67 points = 3 = average<br/>           66 - 50 points = 4 = pass<br/>           49 - 30 points = 5 = poor<br/>           29 - 0 points = 6 = fail</p> <p>A total of at least 50 grade points are required to pass the examination.</p> |
| <p><b>Access to next level of education / training</b></p> <p>Certified industrial foreman in natural stone working</p>   | <p><b>International agreements</b></p> <p>In the field of vocational training, joint declarations on the comparability of qualifications obtained in the respective vocational training systems have been signed on the basis of bilateral agreements concluded between Germany and France and between Germany and Austria.</p>  |
| <p><b>Legal basis</b></p> <p>Ordinance on Initial Vocational Education and Training in the Occupation of Stone mason working in natural stone – specialising in stonemasonry technology of 05/09/2003 (Federal Law Gazette, Part I, p 700) Resolution of the Standing Conference of the Ministers of Education and Cultural Affairs of the Länder in the Federal Republic of Germany, KMK, of 31.01.2003), (Federal Gazette, No 185a of 02.10.2003)</p> |  |

## 6. OFFICIALLY RECOGNISED WAYS OF ACQUIRING THE CERTIFICATE

|  |
|--|
| <p>Final examination administered by the competent body:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. after completion of dual training in a company and at part-time vocational school (normal procedure)</li> <li>2. after retraining in a recognized training occupation</li> <li>3. as an external examination for working people without formal vocational qualifications or persons who have been trained at full-time vocational schools or other vocational training institutions</li> </ol>  |
| <p><b>Additional information</b></p> <p><b>Entry requirements:</b> Entry requirements are not governed by legislation; as a rule, young people are admitted after completing (nine or ten years of) general education.</p> <p><b>Duration of training:</b> 3 years.</p> <p><b>Training in the "dual system":</b><br/>         Teaching of the knowledge, skills and competences needed for an occupation is based on the typical requirements of work and business processes and prepares the trainees for a specific job. <b>The training is provided in a company and at part-time vocational school:</b> In the company, the trainees acquire practical skills in a real working environment. On one or two days per week, the trainees attend part-time vocational school, where they are taught general and vocational knowledge related to their training occupation.</p> <p><b>More information</b> is available at:<br/> <a href="http://www.berufenet.arbeitsagentur.de">www.berufenet.arbeitsagentur.de</a></p> <p><b>National Europass Centre</b><br/> <a href="http://www.europass-info.de">www.europass-info.de</a></p> |